



Hondarribia

CIUDAD AMURALLADA

Hondarribia es, actualmente, la única ciudad de Gipuzkoa que conserva sus murallas renacentistas. La zona fue ya habilitada en el Paleolítico. Los romanos exportaron por sus aguas mineral extraído en las cercanas minas.

Dada su situación estratégica comenzó a ser fortificada en la Alta Edad Media, primero por los reyes de Navarra y después por los de Castilla. Fue en el Renacimiento cuando el recinto amurallado adquirió su estructura actual con fuertes murallas, baluartes, puentes levadizos y fosos.

Sus habitantes y sus muros soportaron a lo largo de la historia más de nueve sitios o cercos.

El peor asedio, del que salió victoriosa, lo sufrió en 1638. Este hecho se conmemora todos los años el día 8 de septiembre celebrándose un Alarde de armas en procesión hasta el Santuario de Guadalupe, cuya Virgen es patrona de Hondarribia.



Sus murallas encierran el casco antiguo emplazado en el alto de una colina. Ya en el espacio intramuros nos sorprende el trazado en cuadrícula de sus calles empedradas y jalónadas por bellos edificios con balcones de hierro forjado y amplios y labrados aleros de gran belleza arquitectónica.

Esta ciudad, que durante siglos fue llamada Fuenterrabía, recuperó hace unos años su primitivo nombre: HONDARRIBIA que significa "vado de arena".

Según han transcurrido los siglos, Hondarribia ha merecido diversos títulos honoríficos por los valores de los que sus habitantes hicieron gala.

- 1203 Se le concede la "Carta Puebla" y el título de "Villa".
- 1598 Ya ostentaba los títulos de Muy Noble y Leal.
- 1639 Muy Noble, Muy Leal, Muy Valerosa "Ciudad".
- 1799 Muy Siempre Fiel.
- 1901 Se reconoce al Ayuntamiento de la Ciudad el "Excelencia".
- 1963 El casco histórico es declarado Conjunto Monumental.

Argazkak / Fotografías: F. Ponce

Informazioa:
Turismo Bulegoa
Arma plaza, 9
Tel: 943 64 36 77
www.bidasoaturismo.com

Información:
Oficina de Turismo
Arma plaza, 9
Tel: 943 64 36 77
www.bidasoaturismo.com

*Hondarribia beti zure zain!
¡Hondarribia te espera!*

HONDARRIBIKO UDALAI

ASOCIACIÓN DE AMIGOS DE LA HISTORIA DE HONDARRIBIA 'A.H.H.'

HONDARRIBIKO HISTORIAREN LAGUNEN ELKARTEA 'H.H.L.'

Asociación de Ciudades y Villas Medievales

**Bidasoa activa
Bidasoa bizirik**

Hondarribia

HIRI HARRESITUA • CIUDAD AMURALLADA



Hondarribia da, gaur egun, Errenazimendu harresiak dituen Gipuzkoako hiri bakarra. Paleolítiko garaikitik bizi da jendea alderdi honetan. Errromatarrek bertako uretan barrena garraiatzen zituzten inguruoko meategietako mineralak,

Bere kokagune bereziagatik Erdi Aroan hasi ziren gotorleku bihurtzen, Nafarroako erregeek lehendabizi eta Gaztelakoek gero. Errenazimendu garaien osatu zen gaur egun duen egitura, harresi sendoak, baluartea, zubi altzagarriak eta hobiak.

Bertako biztanleek eta hormek, historian zehar jasan behar izan dituzten bederatzitik setio baino gehiago.

Gogorrera 1638koan izan zen eta garaile atera ziren, Gertakari hau da irailaren 8an ospatzeko dena armen Alardearekin, Hondarribiko Zaindarien eta Guadalupeko Ama Birjinaren Santutegira prozesioa eginez.

Bere harresiek inguratzen dute alde zaharra, muino baten gainean kokatuta dago. Harrigarrak dira barruko kale harritzatuen trazatu quadrikulatua eta burdin landuzko balkoiez eta teilatu-hegal zabal eta landuz hormitutako etxe ederra.

Hondarribia

HIRI HARRESITUA

Hiri honi azken mendeetan Fuenterrabia deitu izan zaio, baina duela urte batzuk berreskuratu zuen bere jatorrizko izena HONDARRIBIA "hondarribia" esan nahi baitu.

Mendeetan zehar hainbat ohorezko titulu eman zaizkio Hondarribiari, bere biztanleek erakutsi duten adoreagatik.

1203 "Hiri-gutuna"rekin eta "Hiribildu" tituloak eman zitzaizkion.

1598 Oso Prestu eta Oso Leialaren tituluen jabe zen.

1639 Oso prestu, Oso Leial eta Oso Adoresu zen "Hiria".

1799 Beti Oso Zintzoa.

1901 Hiriko Udalarri Txit Gorenaren trataera eman zitzaien.

1963 Urtean Monumentu Multzo izendatu zen hirigune historikoa.



